Federal Republic

of Germany

## German Laying-open Specification 100 51 763 A 1

(Federal Eagle)

German Patent and Trademark Office

File No:

100 51 763.3

Day of

Application:

10/18/2000

Day on which this Application was laid open for

public inspection:

5/8/2002

Applicant:

Inventor:

TST-Touchless Sensor Technology AG, 89231 Neu-Ulm, Mr Mark Gilenko, 89075 Ulm,

Germany

Germany

Representatives:

References:

Dziewior and Associates, 89073 Ulm

Ger 37 16 319 C1 Ger 39 27 158 A1 Brit 2,240,444 A U.S.A. 5,497,269 PCT 99 26 419 A1

The following Statements are taken from the Documents as filed by Applicant.

Request for examination according to Section 44 of Patent Act is made.

Camera For Recording Instruments In The Cockpit Of An Aeroplane

The Invention relates to an electronic image taking camera with at least one image taking sensor (10) and an objective array (8), the objectives (1, 2,...) of which each are provided with an electronically controlled shutter (14, 15,...) of their own and disposed such that their optical axes are vertical to the sensor plane, the distance between the optical axes of neighbouring objectives being substantially equal to the extent of the range of scan of the sensor in the corresponding direction.

(Figure)

(5) Int. Cl.<sup>7</sup>: H 04 N 5/225



DEUTSCHES
PATENT- UND
MARKENAMT

(2) Aktenzeichen:(2) Anmeldetag:

100 51 763.3 18. 10. 2000 8. 5. 2002

(43) Offenlegungstag:

niegungstag:

① Anmelder:

TST-Touchless Sensor Technology AG, 89231 Neu-Ulm, DE

(4) Vertreter:

Dziewior und Kollegen, 89073 Ulm

(72) Erfinder:

Gilenko, Mark, 89075 Ulm, DE

(56) Entgegenhaltungen:

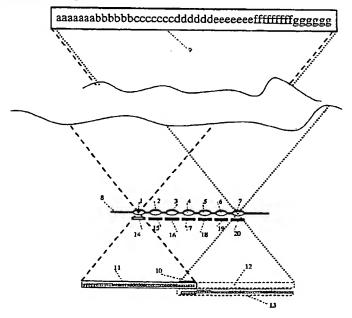
DE 37 16 319 C1 DE 39 27 158 A1 GB 22 40 444 A US 54 97 269 WO 99 26 419 A1

## Die folgenden Angaben sind den vom Anmelder eingereichten Unterlagen entnommen

Prüfungsantrag gem. § 44 PatG ist gestellt

Kamera zur Aufzeichnung von Instrumenten im Cockpit eines Flugzeuges

Die Erfindung betrifft eine elektronische Bildaufnahmekamera mit mindestens einem elektronischen Bildaufnahmesensor (10) und einem Objektivsarray (8), dessen Objektive (1, 2, ...) mit je einem eigenen elektronisch gesteuerten Verschluß (14, 15, ...) versehen sind und so angeordnet sind, daß deren optischen Achsen senkrecht zur Sensorebene sind, wobei der Abstand zwischen den optischen Achsen benachbarter Objektive dem Maß des Abtastungsbereichs des Sensors in der entsprechenden
Richtung im wesentlichen gleich ist.



DE 100 51 763 A

## Beschreibung

[0001] Die Erfindung betrifft eine Kamera für die Aufzeichnung von Instrumenten im Cockpit eines Flugzeuges. Eine solche Aufzeichnung kann bei den Versuchflügen, Analysen bedrohlicher Situationen oder bei der Erforschung von Absturzursachen genutzt werden. Eine von den Hauptanforderungen ist dabei eine genügende Auflösung der Aufzeichnung. Als genügende Auflösung für die einzelnen Instrumente kann der Wert 5 Pixel/mm instrumentenseitig 10 angenommen werden. Umgerechnet, beispielweise, auf die Maße des Instrumentenbretts von ca. 1,5 m · 0,5 m, entspricht es ca. 7500 · 2500 Pixel auf dem Sensor der Kamera. Solch eine Kamera existiert zur Zeit nicht. Es könnte Drehbenutzt werden, aber diese Anordnung ist groß und wenig robust. Es besteht eine Möglichkeit, ein Kameraarray einzusetzen, aber das ist konstruktiv- und installationsaufwendig. [0002] Der Erfindung liegt die Aufgabe zugrunde, eine elektronische Kamera zu schaffen, mit welcher es erheblich 20 besser möglich ist, die Instrumente aufzuzeichnen.

[0003] Diese Aufgabe wird dadurch gelöst, daß die Kamera mit mindestens einem elektronischen Bildaufnahmesensor und einem Objektivsarray versehen ist, wobei die Objektive an der Objektivsfläche so angeordnet sind, daß 25 deren optischen Achsen senkrecht zur Sensorsebene sind, der Abstand zwischen den optischen Achsen benachbarter Objektive dem Maß des Abtastungsbereichs des Sensors in der entsprechenden Richtung im wesentlichen gleich ist, und jedes Objektiv mit einem elektronisch gesteuerten Ver- 30 schluß versehen ist. Da die Cockpit-Kamera starken Schwankungen der Temperatur und der Luftseuchtigkeit ausgesetzt werden kann, muß sie temperaturstabilisiert, abgedichtet und mit einem Wasserdampfadsorbent versehen sein. Dabei kann auch eine Einrichtung für die Erwärmung 35 des Objektivsarrays vorgesehen werden.

[0004] Die Funktionsweise der Kamera wird nachstehend anhand der Zeichnungen näher beschrieben.

[0005] Fig. 1 zeigt eine schematische Darstellung der Strahlengänge für eine Reihe von Objektiven 1-7 innerhalb 40 des Objektivsarray 8. Alle Objektive haben ungefähr ein gleiches Sichtsfeld, das bis auf mehreren Sensorsbreiten dem Objektfeld 9 entspricht. Die Verschiebung des Sichtsfelds bei einem Übergang von einem Objektiv zu dem benachbarten entspricht objektseitig dem Maß des Abtastungs- 45 bereichs des Sensors 10 und kann bei einem größeren Abbildungsmaßstab vernachlässigt werden. Das Objektiv 1 projiziert das Objektfeld 9 auf den Bereich 11 der Sensorebene, wobei das Teil "azazaaa" des Objektfelds mit dem Sensor 10 erfasst wird. Das Teil "bbbbbb" des Objektfelds wird durch 50 das Objektiv 2 auf dem Sensor 10 abgebildet, das Teil "cccccc" - durch das Objektiv 3 usw. Das Objektiv 7 projiziert das Objektfeld 9 auf den Bereich 12 der Sensorebene, wobei das Teil "gggggg" des Objektfelds mit dem Sensor 10 erfasst wird. Für die Anschaulichkeit ist der Bereich 12 zu- 55 sätzlich unter der Nummer 13 ausführlicher gezeigt. Die Zahl und die Disposition der einzuschaltenden Objektive innerhalb des Objektivsarray kann abhängig von der Form und des Maßes des Objektfelds gewählt werden.

[0006] Fig. 2 zeigt eine schematische Darstellung der Ka- 60 mera. Die Offnungsphase von Verschlüssen 14-20 und die Aufzeichnungsphase des Sensors 10 wird mit einer Synchronisationseinrichtung 21 gesteuert, wobei bei jedem Aufzeichnungszyklus des Sensors nur ein Verschluß durch ein Synchron-Signal geöffnet wird. Es kann dabei berück- 65 sichtigt werden, daß einzelne Teile des Objektfelds öfter als die anderen aufgenommen werden. Für diesen Zweck kann zusätzlich zu der Synchronisationseinrichtung 21 eine An-

steuerungsanrichtung 22 verwendet werden, die der vorgeschriebenen Reihe nach die Verschlüsse öffnet und schließt. Der Bildaufnahmesensor 10, die Synchronisationseinrichtung 21 und die Ansteuerungsanrichtung 22 können in einer gemeinsamen Schaltung (23) angeordnet sein (On-Chip Sensorsystem). Unter sequentieller Betätigung aller ausgewählten Objektive werden alle Teile des Objektfelds aufgenommen und die entsprechenden Bilder werden an die Synchronisationseinrichtung geliefert und mit der Zeitund Objektivsindikation in einem Speicher gespeichert. Um Speicherplatz zu sparen, können nicht alle Bilder, sondern nur die Bilder mit einem geänderten Pixelinhalt gespeichert werden. Bei einem solchen Verfahren ersetzen die weiteren Bilder jedes einzelnen Strahlengangs ein vorheriges unverspiegel mit einer Sensorzeile als ein hochauflösender Sensor 15 ändertes Bild dieses Strahlengangs. Außerdem, können nur die veränderten Teile des Bildes jedes einzelnen Strahlengangs pixelweise gespeichert werden. Auf der Basis der von den einzelnen aufgenommenen und unter der Berücksichtigung der Zeit und der Objektivsnummer gespeicherten Bildern kann ein gesamtes Bild des Objektfelds über die Überwachungszeit hinaus wiederhergestellt werden.

## Patentansprüche

1. Elektronische Bildaufnahmekamera mit mindestens einem elektronischen Bildaufnahmesensor (10) und einem Objektivsarray (8), dessen Objektive (1, 2, ...) mit je einem eigenen elektronisch gesteuerten Verschluß (14, 15, ...) versehen sind und so angeordnet sind, daß deren optischen Achsen senkrecht zur Sensorsebene sind, dadurch gekennzeichnet, daß der Abstand zwischen den optischen Achsen benachbarter Objektive dem Maß des Abtastungsbereichs des Sensors in der entsprechenden Richtung im wesentlichen gleich ist.

2. Kamera nach dem Anspruch 1, gekennzeichnet durch eine Synchronisationseinrichtung (21) für die Synchronisierung der Öffnungsphase der Verschlüsse (14, 15, ...) und der Aufzeichnungsphase des Bildauf-

nahmesensors (10).

3. Kamera nach mindestens einem der vorherigen Ansprüche, gekennzeichnet durch eine Ansteuerungsanrichtung (22), die der vorgeschriebenen Reihenfolge nach die Verschlüsse (14, 15, ...) öffnet und schließt. 4. Kamera nach mindestens einem der vorherigen Ansprüche dadurch gekennzeichnet, daß der Bildaufnahmesensor (10) symmetrisch oder nicht symmetrisch zum Objektivsarray (8) angeordnet ist.

5. Kamera nach mindestens einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß der Objektivsarray (8) in einer dem Objektseld (9) ähnlichen Form

oder in einer anderen Form angeordnet ist.

6. Kamera nach mindestens einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß die Verschlusse (14, 15, . . .) innen im Gehäuse der Kamera oder draußen angeordnet sind.

7. Kamera nach mindestens einem der vorherigen Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß sie abgedichtet und/oder explosionsgeschützt und mit einem Wasser-

dampfadsorbent versehen ist.

8. Kamera nach mindestens einem der vorherigen Ansprüche, gekennzeichnet durch eine Einrichtung für die Temperaturstabilisierung von Bildaufnahmesensor (10) und Verschlüßen (14, 15, . . .).

9. Kamera nach mindestens einem der vorherigen Ansprüche, gekennzeichnet durch eine Einrichtung für die Erwärmung des Objektivsarrays (8).

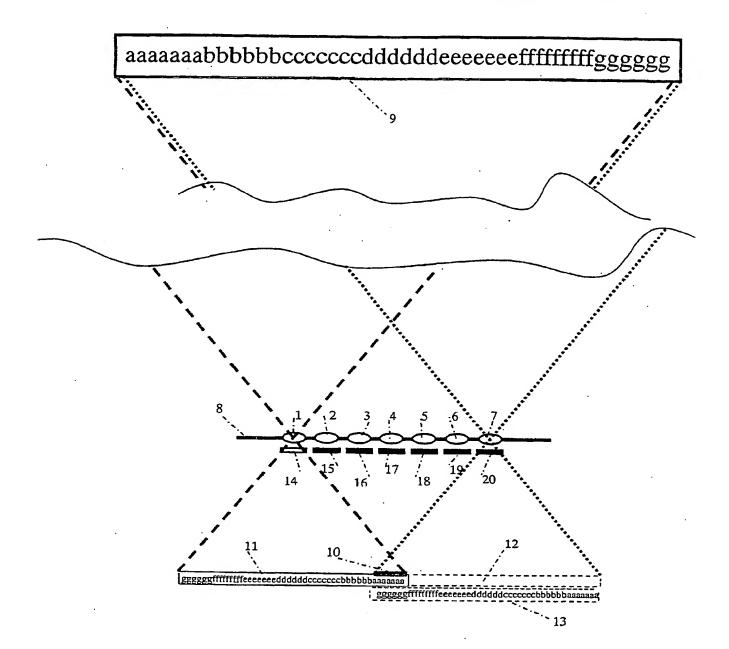
10. Kamera nach mindestens einem der vorherigen

Ansprüche, dadurch gekennzeichnet, daß der Bildaufnahmesensor (10), die Synchronisationseinrichtung (21) und die Ansteuerungsanrichtung (22) in einer gemeinsamen Schaltung (23) angeordnet sind.

Hierzu 2 Seite(n) Zeichnungen

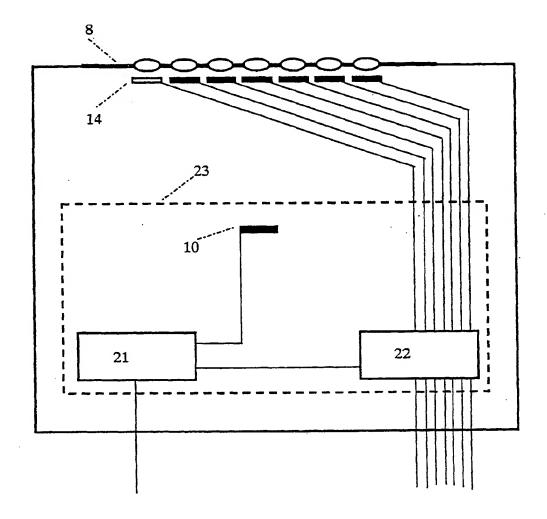
Copied from 10581493 on 01/15/2009

- Leerseite -



Figur 1

Nummer: Int. Cl.<sup>7</sup>: Offenlegungstag: DE 100 51 763 A1 H 04 N 5/225 8. Mai 2002



Figur 2